



Mitteilungen

Gemeinde Oberhelfenschwil

Redaktion Mitteilungsblatt
Dorfstrasse 9
9621 Oberhelfenschwil
Telefon 058 228 23 43
www.oberhelfenschwil.ch
kanzlei@oberhelfenschwil.ch

erscheint 14-täglich
nächste Ausgabe: Donnerstag, 7. November 2019
Redaktionsschluss: Donnerstag, 31. Oktober 2019, 12.00 Uhr

Ausgabe Nr. 20 | 24. Oktober 2019



Der Natur- und Vogelschutzverein bei der Rosenweiherpflege.

Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung über Allerheiligen

Die Büros der Gemeindeverwaltung bleiben an Allerheiligen am Freitag, **1. November 2019** geschlossen. Am Donnerstag vor Allerheiligen wird das Telefon bis 16.00 Uhr bedient. Gerne bedienen wir Sie ab Montag, 4. November 2019 wieder zu den gewohnten Öffnungszeiten. Bitte beachten Sie den vorgezogenen Redaktionsschluss für das nächste Mitteilungsblatt (Donnerstag, **31. Oktober 2019**, 12.00 Uhr).

Bei einem Todesfall wenden Sie sich direkt an Karl Egli unter Tel. 079 744 45 28.

Gemeindeverwaltung Oberhelfenschwil

Aus dem Gemeinderat

Fahrplanverdichtung für das Postauto geprüft

Der Gemeinderat liess beim Amt für öffentlichen Verkehr AöV die Verdichtung des Stundentaktes für die Linie 771 prüfen. Mit einem Ausbau um zwei Fahrten könnten die Taktlücken am Morgen und am Nachmittag geschlossen werden. Für einen Ausbau des ÖV-Angebotes sind einige Bedingungen zu erfüllen, bis der Kanton das Angebot mitfinanziert. «Die Linie 771 weist einen aktuellen Kostendeckungsgrad von 30% auf. Gemäss dem kantonalen Gesetz über den öffentlichen Verkehr müssen bei Angebotsausbauten die Zielvorgaben erreicht werden. Die Linie 771 verfehlt diese Vorgaben um 5% (Zielvorgabe von 35%). Der Kanton kann einen Angebotsausbau somit nur mittels Versuchsbetrieb (maximal 4 Jahre) einführen. Nach Ablauf des Versuchsbetriebs müssen die Zielvorgaben erreicht werden. Sollte dies nicht der Fall sein, muss das Angebot wieder abgebaut werden oder die Gemeinde bezahlt zusätzliche Beiträge an die Linie.

Das AöV vertritt die Haltung, einen Versuchsbetrieb nur zu starten, wenn eine realistische Chance besteht, das Angebot auch nach Ablauf des Versuchsbetriebs beizubehalten. Mit den aktuellen Kennzahlen der Linie 771 erachtet das Amt das Erreichen der Zielvorgaben innerhalb von 4 Jahren als unrealistisch. Die Linie 771 entwickelte sich in den letzten Jahren grundsätzlich positiv. Sollte diese Entwicklung weitergehen und ein Kostendeckungsgrad von 35 % erreicht werden, ist für den Gemeinderat in den nächsten Jahren ein Angebotsausbau mittels Versuchsbetrieb denkbar. Beim aktuellen Nutzerverhalten betrachtet der Gemeinderat die Kosten als zu hoch. Der Angebotsausbau um zwei zusätzliche Fahrten mit Versuchsbetrieb würde die Abgeltungskosten pro Jahr um rund Fr. 27'000.00 erhöhen.

Neuer Leiter Steueramt und Gemeindeganzlei

Der Gemeinderat hat Gabriel Bischof aus Bütschwil als neuen Leiter des Steueramts gewählt. Gabriel Bischof ist 30 Jahre alt und begann seine Verwaltungslaufbahn mit der Verwaltungslehre in Lichtensteig. Er hat sich fachbezogen zuletzt bis Ende 2018 bei der Abraxas Informatik AG als Business Analyst mit der Einführung und Weiterentwicklung der kantonalen Steuersoftware engagiert. 2014 schloss er an der Fachhochschule St. Gallen sein Studium mit dem Bachelor of Science in Business Administration (FH) ab. Gabriel Bischof übernimmt von Lukas Länzlinger ebenfalls das Sozialamt und weitere Nebenaufgaben. Gabriel Bischof wird mit einem Pensum von 100 Prozent angestellt und übernimmt die Steuerverwaltung per 1. Januar 2020. Zur Einarbeitung erfolgt die Anstellung per 1. November 2019.

Unsere Gemeinderatsschreiberin Katrin Müller sieht Mutterfreuden entgegen. Sie wird die Gemeindeverwaltung auf ca. Anfang März 2020 verlassen. Die Verwaltungsorganisation wird deshalb umstrukturiert. Gabriel Bischof wird mit dem Ausscheiden von Katrin Müller auch die Verantwortung für die Kanzlei übernehmen und damit als Gemeinderatsschreiber tätig sein. Wir suchen zur Unterstützung in allen Aufgabenbereichen von Gabriel Bischof deshalb einen/eine Mitarbeiter/-in / Sachbearbeiter/-in gemäss nachfolgendem Stelleninserat.

Der Gemeinderat und die Verwaltung heissen Gabriel Bischof herzlich willkommen und wünschen ihm viel Freude und Befriedigung mit den ihm übertragenen Aufgaben.

Hallenbad Bütschwil mit Sportcafé



Geniessen Sie das Hallenbad in Bütschwil mit einer behaglichen Wassertemperatur von 29 Grad und einer Lufttemperatur von 30 Grad, am Feierabend, in der Mittagspause oder als Familienplausch in der Freizeit und an den Wochenenden. Unser Erlebnisbad lebt von Ihnen und Ihrem Besuch.

Nichtschwimmer-, Schwimmerbecken
Sprungbrett und 76 Meter-Wasserrutschbahn

Öffnungszeiten

Montag	13.00 bis 21.30 Uhr
Dienstag bis Donnerstag	08.00 bis 21.30 Uhr
Freitag	06.00 bis 21.30 Uhr
Samstag	08.00 bis 17.00 Uhr
Sonntag	10.00 bis 17.00 Uhr

Stelleninserat

Infolge einer Umstrukturierung auf der Gemeindeverwaltung suchen wir per 1. Februar 2020 oder nach Vereinbarung eine/-n

Mitarbeiter/-in / Sachbearbeiter/-in Gemeindeverwaltung (50 bis 60 %).

Sie unterstützen mit Ihrer Tätigkeit den Amtsleiter in den Bereichen Steueramt, Sozialamt und Gemeindeganzlei. Zusätzliche Aufgaben sind nach Absprache und Eignung möglich. Die Übernahme von Schalter- und Telefondienst bei Abwesenheit der Kolleginnen und Kollegen runden Ihre Tätigkeit ab. Durch diese Vielfältigkeit gestalten sich Ihre Arbeiten auf unserer Verwaltung abwechslungsreich und interessant.

Wir erwarten von Ihnen eine abgeschlossene kaufmännische Grundausbildung, vorzugsweise auf einer öffentlichen Verwaltung, gute PC-Anwenderkenntnisse (Abraxas-Applikationen), exakte, speditive und kundenorientierte Arbeitsweise sowie freundliche und offene Umgangsformen. Vorkenntnisse im Steuerwesen sind von Vorteil.

Es erwartet Sie ein motiviertes und gut eingespieltes Team. Wir bieten Ihnen attraktive und leistungsgerechte Anstellungsbedingungen und die Möglichkeit, sich weiterzubilden.

Wir freuen uns auf Ihre vollständige Bewerbung, die Sie per Post an Gemeindepräsident Toni Hässig, Dorfstrasse 9, 9621 Oberhelfenschwil oder per Mail an toni.haessig@oberhelfenschwil.ch richten. Für weitere Auskünfte steht Ihnen Toni Hässig unter Tel. 058 228 23 46 zur Verfügung.

Gemeinderat Oberhelfenschwil

Besten Dank

Der Tag der offenen Tür gehört schon der Vergangenheit an. Weit über 100 Interessierten bestaunten unser neues Zuhause.

Bei Risotto, Wienerli und feinem Kuchenbuffet gab es so einige gute Gespräche. Wir möchten uns ganz herzlich für alle Besuche und Glückwünsche für das neue Daheim und zum goldenen Hochzeitstag sowie die vielen schönen Mitbringsel bedanken.

Das dankbare und zufriedene Goldpärli, Hansruedi und Vroni

Wahlresultate des National- und Ständerates vom 20. Oktober 2019 der Gemeinde Oberhelfenschwil

An den Wahlen haben in unserer Gemeinde 51.43 % (Nationalrat) und 52.87 % (Ständerat) der Stimmberechtigten teilgenommen. Wir danken allen für die aktive Teilnahme.

Ergebnisse der Ständeratswahlen

Rechsteiner Paul (bisher)	SP	171
Würth Beni (bisher)	CVP	248
Büchel Roland Rino	SVP	183
Dobler Marcel	FDP	108
Feldmann Norbert	BDP	15
Ryser Franziska	GRÜNE	89
Vernazza Pietro	GLP	31
Vereinzelte		4

Nationalratswahlen – Die Parteistimmen

Liste 1a	SVP Schweizerische Volkspartei, Hauptliste	1'791
Liste 1b	SVP Schweizerische Volkspartei, Unternehmerliste	58
Liste 1c	SVP Schweizerische Volkspartei, Seniorenliste	24
Liste 1d	SVP Schweizerische Volkspartei, Landliste	78
Liste 2a	CVP Kanton St.Gallen, Liste Süd-Ost	541
Liste 2b	CVP Kanton St.Gallen, Liste Nord-West	788
Liste 2c	CVP Kanton St.Gallen, Junge CVP - Liste Süd-Ost	36
Liste 2d	CVP Kanton St.Gallen, Junge CVP - Liste Nord-West	49
Liste 3a	SP und Gewerkschaften, Hauptliste	494
Liste 3b	SP und Gewerkschaften, JUSO-Liste	33
Liste 4a	FDP.Die Liberalen, Hauptliste	526
Liste 4b	FDP.Die Liberalen, Jungfreisinnige	88
Liste 4c	FDP.Die Liberalen, Umweltfreisinnige	17
Liste 4d	FDP.Die Liberalen, FDP Frauen	43
Liste 5a	Grünliberalen (glp), Hauptliste	149
Liste 5b	Grünliberalen (glp), Junge Grünliberale	49
Liste 6a	GRÜNE, Hauptliste	344
Liste 6b	GRÜNE, Junge Grüne	89
Liste 6c	GRÜNE, KlimaseniorInnen	16
Liste 7	EVP, Evangelische Volkspartei	127
Liste 8	Parteifrei SG	9
Liste 9	EDU – Eidgenössische-Demokratische Union	82
Liste 10	Der Pflug	2
Liste 11	Schweizer Demokraten (SD)-für Volk und Heimat, Schwiizer zersch	21
Liste 12	BDP Bürgerlich-Demokratische Partei Kanton St.Gallen	35

Die besten Kandidatinnen und Kandidaten (über 50 Stimmen) haben in unserer Gemeinde folgende Resultate erzielt

Widmer Andreas	CVP	231
Reimann Lukas	SVP	213
Ritter Markus	CVP	209
Friedli Esther	SVP	198
Müller Mathias	CVP	184
Wisler Dänu	SVP	184
Egger Mike	SVP	180
Büchel Ronald Rino	SVP	148
Freund Walter	SVP	143
Müller Thomas	SVP	128
Keller-Inhelder Barbara	SVP	124
Götte Michael	SVP	119
Egli-Selina Ursula	SVP	114
Dobler Marcel	FDP	114
Gysi Barbara	SP	98
Gartmann Walter	SVP	94
Dürr Barbara	CVP	86
Kuratli Donat	SVP	86
Ammann Thomas	CVP	75
Friedl Claudia	SP	74
Looser Kilian	FDP	70
Gilli Yvonne	GPS	70
Paganini Nicolo	CVP	67
Vincenz-Stauffacher Susanne	FDP	66
Ryser Franziska	GPS	63
Sennhauser Sepp	CVP	61
Sailer Martin	SP	51

Stimmbüro Oberhelfenschwil

Dorfbibliothek Brunnadern**Öffnungszeiten**

Dienstag	18.00 – 20.00 Uhr
Mittwoch	16.00 – 18.00 Uhr
Samstag	09.00 – 11.00 Uhr

Dorfbibliothek Brunnadern, Dorfstrasse 22, 9125 Brunnadern, Tel. 071 376 09 10, biblio.bru@bluewin.ch

Zurückschneiden von Bäumen und Sträuchern an öffentlichen Strassen und Wegen

Um die Sicherheit für alle Verkehrsteilnehmenden zu gewährleisten, weisen wir die Grundeigentümer auf die Pflicht zum Zurückschneiden von Bäumen und Sträuchern an öffentlichen Strassen und Wegen hin. Bei Nichtbeachtung dieser Vorschriften werden die Arbeiten auf Kosten der Pflichtigen veranlasst.

Welche Abstände gelten?

Gegenüber Staatsstrassen sowie Gemeindestrassen müssen Bäume einen Abstand von 2.50 m einhalten. Sträucher, Lebhäge und Zierbäume bis 1.80 m Höhe haben einen Abstand von 0.60 m einzuhalten. Über 1.80 m Höhe erhöht sich der Abstand um die Mehrhöhe. Einfriedungen von 0.45 m bis 1.20 m Höhe haben einen Abstand von 0.09 m einzuhalten, über 1.20 m Höhe zusätzlich die Mehrhöhe. Auch muss eine bestimmte Höhe über dem Strassenraum eingehalten werden (sogenannter Lichtraum). Über Verkehrsflächen für den Fahrverkehr beträgt der Lichtraum 4.50 m und über Verkehrsflächen ohne Fahrverkehr (z.B. auf dem Trottoir) 2.50 m.

Pflichten der Grundeigentümer

Überragende und sichtbehindernde Äste sind von den Grundeigentümern auf die gesetzlichen Abstände zurückzuschneiden. Es empfiehlt sich, den Rückschnitt grosszügig vorzunehmen, damit nicht in wenigen Wochen schon wieder nachgeschnitten werden muss. Nutzen Sie das Angebot der Häckseltour vom **12. November 2019**. Anmeldung bis Montag, 11. November 2019, 16.00 Uhr bei der Gemeindeverwaltung unter Tel. 058 228 23 43.

Gemeindekanzlei Oberhelfenschwil

Papier- und Kartonsammlung Necker

Montag, **28. Oktober 2019**, 13.00 - 15.00 Uhr
durch die Oberstufe Necker

Termin bitte vormerken: Es werden keine separaten Flyer in die Haushaltungen geschickt. Die Schülerinnen und Schüler sammeln Altpapier wie:

- Zeitungen, Heftli, Illustrierte bündeln (nicht zu gross)
- Altpapier in Säcken müssen wir stehen lassen
- Karton separat bündeln, gefüllte Kartonschachteln lassen wir stehen
- keine Tetrapackungen, kein Plastik, kein Abfall

Oberstufenzentrum Necker

Schneeräumung auf privaten Plätzen und Privatstrassen

Der Winter ist im Anmarsch und bald wird die Schneeräumung zum Thema. Das Anmeldeformular für die Schneeräumung auf privaten Plätzen und Strassen kann auf www.oberhelfenschwil.ch im Online-Schalter unter «Schneeräumung Anmeldung» heruntergeladen werden. Das Formular erhalten Sie auch bei der Finanzverwaltung unter Tel. 058 228 23 38. Einwohnerinnen und Einwohner, welche die Schneeräumung bereits im letzten Jahr beansprucht haben, werden ohne deren Absage auch dieses Jahr wieder bedient.

Wichtige Hinweise

- Es besteht kein Anspruch darauf, dass bei der Räumung liegengebliebener Schnee auf privaten Plätzen durch die Winterdienstverantwortlichen abtransportiert wird.
- Auf privaten Plätzen anfallender Schnee darf nicht auf Strassen und Trottoirs geschoben werden. Der Schnee muss auf den privaten Grundstücken deponiert werden.

Finanzverwaltung Oberhelfenschwil

Neckertaler Computeria

50plus - Digitale Welt und ich tue mich schwer damit?

Haben Sie Fragen zu Ihrem Smartphone, Tablet oder Laptop? Dann sind Sie bei uns richtig. Wir geben Ihnen Tipps zur Anwendung. Bringen Sie Ihr Gerät und Ihre Fragen mit.

Mittwoch, **30. Oktober 2019**, zwischen 14.00 und 16.00 Uhr
Kath. Kirchgemeindesaal, St. Peterzell

Es betreut Sie IT-Supporter Ralph Jaegle zusammen mit Oberstufenschülern. Unkostenbeitrag: Fr. 10.— inklusive Getränk. Bei Fragen: Tel. 079 313 18 13.

Weitere Daten

27. November 2019	Brunnadern
22. Januar 2020	Hemberg
19. Februar 2020	Schönengrund
25. März 2020	Mogelsberg
29. April 2020	Oberhelfenschwil

Ein Projekt der Gemeinden im Neckertal

Hilfe - Mache ich im Notfall auch alles richtig? Auffrischkurs und Training der Kenntnisse in 1. Hilfe

Inhalt

Wie gehe ich auf einen Notfall zu? Lebensrettende Sofortmassnahmen: Atemstillstand, Herzstillstand Schlaganfall. BLS / AED mit neusten Geräten. Wie reagieren bei Verbrennungen, Verätzungen, Wunden, Knochenbrüchen. Wir lernen den neusten Stand in der Nothilfe kennen und trainieren unser Verhalten für den Notfall. Selbstverständlich sind unsere Kursleiterinnen und Kursleiter für viele weitere Fragen aus diesem Themenbereich offen.

Ziel

Viele haben schon einen oder mehrere Nothelferkurse absolviert. Doch alles, was man nicht trainiert, funktioniert im Notfall nicht mehr sicher. Wir möchten Ihnen Gelegenheit geben, Sicherheit zu gewinnen. Falls Sie es wünschen, erhalten Sie ein Zertifikat.

Kosten

Keine, diese werden von den Gemeinden übernommen.

Ort

Feuerwehrdepot Kreuzweg, Brunnadern

Dauer

3 Stunden, inklusive Pausen bei Kaffee, Mineralwasser und Kuchen

Kurs 3: Donnerstag, **7. November 2019**, 19.00 Uhr

Kursleitung

Erfahrene Kursleiterinnen und Kursleiter des Samariterversins Brunnadern-Oberhelfenschwil

Anmeldung

Peter Bünzli, Bitzistrasse 23, 9125 Brunnadern, pebuenzli@bluewin.ch

Anmeldeschluss ist jeweils 6 Tage vor Kursbeginn

*Kommission Gesundheit und Prävention
Gemeinden Hemberg, Neckertal, Oberhelfenschwil*

Aufsuchende Jugendarbeit



Jugendarbeit im Neckertal

Am Dienstag, Mittwoch, Freitag und punktuell an Wochenenden und Dorfanlässen sind die Jugendarbeitenden am Nachmittag bis in den Abend hinein auf dem ganzen Gemeindegebiet unterwegs.

Jugendtreffs

Öffnungszeiten der beiden Jugendtreffs St. Peterzell und Rondo Brunnadern werden für die Jugendlichen an den entsprechenden Orten publiziert.

Projekte und Aktionen

- Herbstfest mit Livemusik im Rondo Brunnadern: Samstag, **26. Oktober 2019**.
- Gruselparty mit Kürbissuppe vom Feuer: Donnerstag, **31. Oktober 2019**.
- Offene Turnhalle in Hemberg: Samstag, **2. November 2019**.
- 1. Oberstufenparty im Jugendtreff St. Peterzell: Freitag, **8. November 2019**.
- Kinoabend im Jugendtreff St. Peterzell: Freitag, **22. November 2019**.

Anlässe ersichtlich unter www.mojuga.ch/neckertal/aktionen-projekte-aktivitaeten.html. Kontakt: Gabrielle Zurbuchen, Tel. 079 941 34 99, Gülcan Erdogan, Tel. 079 941 34 55

MOJUGA, Offene Jugendarbeit Neckertal

Ablesung Wasserzähler



Ab **Mitte November 2019** werden die Mitarbeiter der Thurwerke AG die Wasserzähler ablesen. Wir sind Ihnen sehr dankbar, wenn Sie die Mitarbeiter unterstützen und den Zugang zu den Zählern gewährleisten. Bei Fragen zur Ablesung erreichen Sie das Büro der Thurwerke AG unter Tel. 071 987 15 15 oder info@thurwerke.ch.

Wir danken Ihnen für Ihre Mithilfe.

Thurwerke AG

Katholische Kirche Oberhelfenschwil

Sonntag,	27. Oktober 2019,	10.00 Uhr,	Eucharistiefeier in Lichtensteig mit Chorgemeinschaft
Dienstag,	29. Oktober 2019,	09.00 Uhr,	Wortgottesfeier
Donnerstag,	31. Oktober 2019,	09.00 Uhr,	Rosenkranzgebet
Freitag,	1. November 2019,	10.30 Uhr,	Eucharistiefeier mit Gräberbesuch
Samstag,	2. November 2019,	18.30 Uhr,	Wortgottesfeier
Dienstag,	5. November 2019,	09.00 Uhr,	Eucharistiefeier
Mittwoch,	6. November 2019,	10.10 Uhr,	Eucharistiefeier im Seniorenheim Neckertal
Donnerstag,	7. November 2019,	09.00 Uhr,	Rosenkranzgebet

Evang.-ref. Kirchgemeinde Unteres Neckertal

Samstag,	26. Oktober 2019,	19.30 Uhr,	Gottseidank-Gottesdienst in Mogelsberg
Sonntag,	27. Oktober 2019,	10.00 Uhr,	Chile Matinee in Oberhelfenschwil
Sonntag,	3. November 2019,	10.00 Uhr,	Reformations-Gottesdienst in Brunnadern
		10.00 Uhr,	Reformations-Gottesdienst in Mogelsberg
		10.00 Uhr,	Sonntagsschule im Pfarrhaus
Mittwoch,	6. November 2019,	10.15 Uhr,	Andacht im Dorfplatz

Ökumenische Veranstaltungen

Freitag,	25. Oktober 2019,	18.30 Uhr,	Herbstlager-Gottesdienst in Brunnadern
Sonntag,	3. November 2019,	20.00 Uhr,	Taizéfeier

Voranzeige: Kirche einmal anders

Am Sonntag, **10. November 2019** um 10.30 Uhr findet in der Kirche Oberhelfenschwil der besondere Familiengottesdienst «Kirche einmal anders» für Jung und Alt unter dem Motto «Fünfte Jahreszeit» statt. Musikalisch mitgestaltet wird der Gottesdienst vom Männerchor St. Peterzell.

Nach dem Gottesdienst sind Sie als Besucherinnen und Besucher im Foyer der Sonnenberghalle zum Apéro eingeladen. Anschliessend an den Apéro geniessen wir gemeinsam das Mittagessen, welches von der Kirchgemeinde offeriert wird. Es wird ein feines Salat-, Spaghetti- und Dessertbuffet bereitstehen.

Das Vorbereitungsteam der Kirchkreisgruppe Oberhelfenschwil möchte einmal mehr mit diesem Anlass einen familiären Gottesdienst anbieten, bei dem das gemeinsame Zusammensein mit Feiern, Essen und Plaudern gepflegt werden kann.

Wir laden Sie herzlich ein, um mit uns «Kirche einmal anders» zu erleben und freuen uns auf viele Besucherinnen und Besucher, Familien mit Kindern und Jugendlichen.

*Evang. Kirchgemeinde Unteres Neckertal
Kirchkreisgruppe Oberhelfenschwil*

Einladung zur Skiclub HV

Wann Samstag, **9. November 2019**, 20.15 Uhr
Wo Rest. Frohe Aussicht, Höhg, Oberhelfenschwil



Verbring auch du einen geselligen Abend und nimm an der diesjährigen HV teil. Beim Jassen oder Spielen wird anschliessend um Punkte gekämpft. Die drei Erstrangierten erhalten einen Preis.

Wir freuen uns auf zahlreiches Erscheinen, sei es von Mitgliedern oder solchen, die es gerne werden möchten.

Der Vorstand

Herbstfest im Rondo, Brunnadern

Die Offene Jugendarbeit Neckertal lädt herzlich ein zum Herbstfest am Samstag, **26. Oktober 2019** von 15.00 bis 22.00 Uhr.



Mit Spielen, Musik und Verpflegung für die ganze Familie. Wir freuen uns auf euch.

Offene Jugendarbeit Neckertal, Tanja Conti, Tel. 079 941 34 41, tanja.conti@mojuga.ch, Gülcan Erdogan, Tel. 079 941 34 55, guelcan.erdogan@mojuga.ch

48. Basar im Seniorenheim Neckertal

Freitag, **1. November 2019** ab 10.00 bis ca. 16.30 Uhr

Zum Mittagessen ab 11.30 Uhr gibt es Kürbis-Orangen-Suppe, Pouletbrüstli gefüllt (Cantadou) im Sesam paniert. Dazu Kartoffelgratin, glacierte Rüebli und Rosenkohl und zum Schluss ein Mandarinen-Tiramisu.

Zum Kaffee gibt es hausgemachte Torten und Gebäcke. Reservation erwünscht per Tel. 071 375 63 04 oder vreni.stricker@stiftung-liebenau.ch. Musikalische Unterhaltung ab 11.30 bis 16.30 Uhr mit dem Ländlertrio Ritzmann-Kuhn-Roth.

Angebote aus unserem Haus

- Traubenkernen- und Chriesisteinsäckli
- Taschen
- Seidenschals
- Bemalte Geschirrtücher/Schürzen
- Originell gestrickte Kinderjäckli
- Traditionelle, handgestrickte Socken
- Kappen und Schals in allen Farben
- Anzündhilfen

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Stiftung Liebenau

Birnelverkauf der Winterhilfe 2019

Der Natur- und Vogelschutzverein Oberhelfenschwil betreibt seit Jahren eine Birnelverkaufsstelle. Mit dem Erlös unterstützt die Winterhilfe Menschen in der Schweiz, die zur Überbrückung von Notsituationen Hilfe brauchen. Mit der Verwendung von Birnel im Haushalt wird aber auch ein wertvoller Beitrag zum Erhalt und Förderung der Hochstamm-Obstbäume geleistet. Dies ist ein wichtiges Anliegen der Schweizer Naturschutzverbände.



Der gesunde und günstige Birnel (Birndicksaft) ist sehr ausgiebig und kann anstelle von Zucker verwendet werden. Er eignet sich beispielsweise als Brotaufstrich, für viele Back- und andere Rezepte. Eine Rezeptbrochüre wird gratis abgegeben. Folgende Gebinde sind erhältlich: ½ Kilo-Glas, 1-Kilo-Glas, 5-Kilo-Kessel, 12,5-Kilo-Kessel sowie der praktische 250-Gramm-Dispenser.

Wir bieten zusätzlich zu unserem bisherigen rein natürlichen Birnel auch Birnel mit der Knospe an. Wenn Sie Wert auf das zertifizierte Bioprodukt legen, bestellen Sie unser Bio-Birnel mit der Knospe. Der Preis ist wegen der Bio-Zertifizierung etwas höher. Die zur Verfügung stehende Menge ist beschränkt.

Bestellungen nimmt Jakob Künzle, Feldstrasse 32, Oberhelfenschwil unter Tel. 071 374 10 41 **bis 2. November 2019** entgegen. Der Birnel wird ins Haus geliefert.

Natur- und Vogelschutzverein Oberhelfenschwil

Einladung zum Jahresabsenden

Samstag, **2. November 2019**, 20.00 Uhr
Restaurant Frohe Aussicht, Höhg



Alle Mitglieder mit Familienangehörigen und Bekannten sowie Freunde und Gönner unserer Gesellschaft sind dazu herzlich eingeladen. Ehrengaben für das Lottospiel nehmen wir dankbar entgegen. Sie können bei den Vorstandsmitgliedern oder direkt am Absenden abgegeben werden.

Feldschützengesellschaft Oberhelfenschwil

Räbeliechtliumzug

Mittwoch, **6. November 2019**

Besammlung um 17.30 Uhr beim Feuerwehrdepot



Route

Wir spazieren um 17.45 Uhr los zum Dorfplatz, wo wir für die Bewohner singen. Anschliessend weiter das Dorf hinauf, um das Feldquartier und dann zur Sonnenberghalle. Nach dem Umzug gibt es Hotdogs und Punsch auf dem Schulhausplatz Sonnenberg. Bei ganz schlechtem Wetter wird die Route abgekürzt.

Im **Volg Oberhelfenschwil** gibt es

- Bons für die Verpflegung, erhältlich vom 28. Oktober bis 2. November 2019, **Achtung:** ohne Bon kein Hotdog
- Räben können ab sofort im Volg bestellt und ab 4. November 2019 abgeholt werden.

Bei Fragen wenden Sie sich bitte an Petra Ammann, Tel. 071 841 43 62.

Skibörse Bütschwil

Samstag, **2. November 2019** in der Turnhalle Dorf, Bütschwil



09.00 – 10.30 Uhr	Annahme Artikel (alle Wintersportartikel, ausgenommen Mützen und Winterschuhe)
13.30 – 14.30 Uhr	Verkauf
15.00 – 15.30 Uhr	Rückgabe

Mit Langlauf-Ecke von Ricken-Loipe. Artikel erhältlich aus den Sportgeschäften SportB Bütschwil, Bossart Sport Wil, Göldi Sport Oberhelfenschwil, Intersport Metzger Wattwil.

Weitere Informationen auf www.skiclubbuetschwil.ch.

Skiclub Bütschwil

Saisoneröffnung



Zur Eröffnung der Skisaison 2019/2020 lade ich Sie am Samstag, **26. Oktober 2019**, 09.00 bis 13.00 Uhr, herzlich zu einem kleinen Apéro ein.

Öffnungszeiten

Montag	geschlossen	Donnerstag	17.00 bis 18.30 Uhr
Dienstag	17.00 bis 18.30 Uhr	Freitag	16.00 bis 18.30 Uhr
Mittwoch	13.30 bis 18.30 Uhr	Samstag	08.30 bis 12.00 Uhr

Reto Göldi, Tel. 071 374 37 18 oder 079 326 85 32

Garagen Flohmi in Oberhelfenschwil



Was Kinderkleider und Spielsachen, Herren- und Damenkleider, diverse Sportsachen und -Geräte, Haushaltsgegenstände, Bücher, Bilder, CDs, DVDs, uvm.

Wann Samstag, **26. Oktober 2019** von 10.00 bis 17.00 Uhr

Wo Postauto Garage, Neckerstrasse 1, Oberhelfenschwil

Wie Preise selbst bestimmen – einfach was es euch wert ist, ab ins Käseli / Kaffee und Kuchen

*Wir freuen uns auf euch,
die Hübners.*

Bibliothek Bütschwil



Öffnungszeiten

Montag	18.00 – 20.00 Uhr
Dienstag	09.00 – 11.00 Uhr
Mittwoch	16.00 – 18.00 Uhr
Donnerstag	09.00 – 11.00 Uhr
Samstag	09.30 – 11.30 Uhr

*Bibliothek Bütschwil, Alte Strasse 10, 9606 Bütschwil, Tel. 071 983 41 62,
www.biblio-buetschwil.ch, bibliothek.bw@buetschwil-ganterschwil.ch*

Tageskarten Gemeinde Neckertal

Reservierungen nimmt die Gemeinde Neckertal gerne über ihre Website oder telefonisch unter Tel. 071 375 62 62 entgegen. Es stehen drei Tageskarten pro Tag zur Verfügung. Die Reservation können Sie auch unter www.oberhelfenschwil.ch auf der Startseite unter Direktzugriff / Tageskarte Gemeinde vornehmen.

Die Tageskarten kosten Fr. 45.— und können bei der Gemeindeverwaltung Neckertal, Lettenstrasse 3, Mogelsberg, EG, Büro Einwohneramt abgeholt werden. Sie können auch bequem von zu Hause aus per Kreditkarte bezahlen und die Tageskarten werden Ihnen per Post zugestellt.

Aktionsangebot Vorabend: Die Gemeinde-GA's können ab 16.00 Uhr des Vortages oder am Reisetag zum Aktionspreis von Fr. 30.— (statt Fr. 45.—) am Einwohneramtsschalter in Mogelsberg bezogen werden. **Das Angebot gilt nicht für bereits reservierte Tickets.**

Gute Reise.

Neckertaler Wanderbuch

Das Buch «Neckertal – Ein Wander- und Lesebuch» enthält 14 reich bebilderte Wandervorschläge mit Kartenskizzen für insgesamt 60 Wanderstunden auf 180 Kilometern über 8500 Höhenmeter. Die zu durchwandernde Region reicht von der Kantonsgrenze zu Appenzell Ausserrhoden bis auf die Ruine Neutoggenburg in Oberhelfenschwil, vom Scherb in Ebnat-Kappel bis zur Neckermündung in Lütisburg. Das Buch will aber nicht nur Wanderführer, sondern ebenso Lesebuch sein. Geschichten von und über Menschen, die in dieser Region lebten und leben sowie Hinweise auf Sehenswertes stellen den Lebens- und Kulturraum Neckertal in seiner ganzen Vielfalt dar.

Das Taschenbuch kann zum Preis von Fr. 42.-- bei der Gemeindeverwaltung Oberhelfenschwil oder im Buchhandel, ISBN 978-3-908166-43-6 bezogen werden. Ein Ansichtsexemplar liegt im Einwohneramt Oberhelfenschwil auf.

Mäntigsmarkt Neckertal

Lebensmittelabgabe in Brunnadern, Dorfstrasse 13, **Montag, 17.30 bis 18.30 Uhr** (Unkostenbeitrag Fr. 1.—)

Berechtigt zum Bezug von Lebensmitteln sind alle Menschen in Not, mit einer gültigen Caritas Bonuskarte, die Sie beim Sozialamt der Gemeinde erhalten. Infos unter Tel. 071 377 15 26 oder Tel. 071 374 26 68.

Soziale Fachstellen Toggenburg

Wir beraten Betroffene und Angehörige bei alltäglichen Fragen und Problemen, wie beispielsweise in Beziehungs- und finanziellen Angelegenheiten oder bei Suchtproblemen. Unsere Dienstleistungen sind vertraulich und unentgeltlich.

- Sozialberatung
- Suchtberatung

*Bahnhofstrasse 6, 9630 Wattwil, Tel. 071 987 54 40,
info@soziale-fachstellen.ch, www.soziale-fachstellen.ch*

Tagesfamilien Toggenburg

Suchen Sie für Ihr Kind eine Betreuung? Oder möchten Sie Kinder anderer Familien bei sich zu Hause betreuen?

Bei Interesse melden Sie sich bitte bei der Vermittlerin Brigitte Forrer, Tel. 071 988 33 85 oder brigitte.forrer@tagesfamilien-toggenburg.ch.

www.tagesfamilien-toggenburg.ch

Unentgeltliche Rechtsberatung vom St. Galler Anwaltsverband

Wattwil, Gemeindehaus	jeden 2. Montag im Monat ab 16.00 Uhr bis längstens 18.00 Uhr (Parterre, Zimmer 5)
Wil, Gerichtshaus, 1. Stock	jeden 1. und 3. Dienstag im Monat ab 16.00 Uhr bis längstens 18.30 Uhr

Ärztlicher Notfalldienst

Rufen Sie bei **lebensbedrohlichen Notfällen Tel. Nr. 144** und bei anderen Notfällen die Praxisnummer Ihres Hausarztes an. Bei Abwesenheit wird Ihnen der vertretende Arzt oder die Notfallnummer mitgeteilt.

Dorfpraxis Dr. Lautenschlager, Oberhelfenschwil	Tel. 071 374 18 55
Ärztzentrum Neckertal, St. Peterzell	Tel. 071 378 60 60
Dr. Stephan Hermann, Mogelsberg	Tel. 071 374 15 15

Notfalldienst Neckertal / Untertoggenburg

Rotkreuz Fahrdienst

Der begleitete Rotkreuz-Fahrdienst steht allen Menschen offen, die aus gesundheitlichen Gründen keine öffentlichen Verkehrsmittel benutzen können oder auf eine Begleitperson angewiesen sind (Montag bis Freitag).

Fahrtenbestellungen bitte mindestens einen Arbeitstag im Voraus anmelden.

Rotkreuz-Fahrdienst, Frau Anita Spiess, Tel. 071 947 10 33
(Montag bis Freitag, 9.00 bis 11.00 Uhr)

Spitex Neckertal

Angebot	Krankenpflege, Haushilfe, Mahlzeitendienst, Beratung
Sprechstunde	Montag – Freitag, 14.00 - 15.30 Uhr
Adresse	Spitex Neckertal, Dorfstrasse 43, 9125 Brunnadern
Kontakt	Tel. 071 374 27 55, info@spitexneckertal.ch www.spitexneckertal.ch , PC 90-11815-0

Neuigkeiten der Gemeindeverwaltung

Unter www.oberhelfenschwil.ch / Direktzugriff «Newsletter abonnieren» können Sie sich ein Benutzerprofil anlegen. Damit erhalten Sie kostenlos per E-Mail die Neuigkeiten aus dem Gemeindehaus wie Bauanzeigen, Todesanzeigen, Abstimmungsergebnisse und vieles mehr elektronisch nach Hause geliefert.